

I

(Akti, katerih objava je obvezna)

UREDBA SVETA (ES) št. 2217/2004

z dne 22. decembra 2004

o spremembi Uredbe (ES) št. 1782/2003 o skupnih pravilih za sheme neposrednih podpor v okviru skupne kmetijske politike in o uvedbi nekaterih shem podpor za kmete ter Uredbe (ES) št. 1788/2003 o uvedbi dajatve v sektorju mleka in mlečnih proizvodov

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti in zlasti tretjega pododstavka člena 37(2) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta ⁽¹⁾,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Zaradi geografskega položaja Kleinwalsertala (občina Mittelberg) in občine Jungholz, ki se nahajata na avstrijskem ozemlju in sta dostopni samo po cesti iz Nemčije, se mleko njunih proizvajalcev dobavlja nemškimi kupcem.

(2) Ker je Uredba Sveta (EGS) št. 804/68 z dne 27. junija 1968 o skupni organizaciji trga za mleko in mlečne proizvode ⁽²⁾, kakor je bila spremenjena z Uredbo (EGS) št. 856/84 ⁽³⁾, uvedla sistem kvot Skupnosti za mleko, se je mleko, ki ga tržijo ti proizvajalci, upoštevalo pri določitvi nemških referenčnih količin za mleko.

(3) Uredba Sveta (ES) št. 1782/2003 ⁽⁴⁾ je s koledarskim letom 2004 uvedla neposredna plačila za sektor mleka.

⁽¹⁾ Mnenje z dne 14. decembra 2004 (še ni objavljeno v Uradnem listu).

⁽²⁾ UL L 148, 28.6.1968, str. 13. Uredba, ki je bila razveljavljena z Uredbo (ES) št. 1255/1999 (UL L 160, 26.6.1999, str. 48).

⁽³⁾ UL L 90, 1.4.1984, str. 10.

⁽⁴⁾ UL L 270, 21.10.2003, str. 1. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 864/2004 (UL L 161, 30.4.2004, str. 48).

Ta plačila temeljijo na individualnih referenčnih količinah zadevnih proizvajalcev, s katerimi upravlja Nemčija, medtem ko morajo po tej uredbi plačilo mlečne premije izvesti avstrijski organi v okviru svoje nacionalne referenčne količine za dvanajstmesečno obdobje 1999/2000, določene v Prilogi I k Uredbi Sveta (EGS) št. 3950/92 z dne 28. septembra 1992 o uvedbi dodatne dajatve v sektorju mleka in mlečnih izdelkov ⁽⁵⁾, in proračunske zgornje meje iz člena 96(2) Uredbe (ES) št. 1782/2003. Tako referenčna količina in zgornja meja sta bili izračunani za Avstrijo brez upoštevanja individualne referenčne količine za Kleinwalsertal (občina Mittelberg) in občino Jungholz.

(4) Člen 47(2) Uredbe (ES) št. 1782/2003 v letu 2007 predvideva vključitev mlečnih premij v shemo enotnega plačila, ki jo predvideva ta uredba. Vendar člen 62 iste uredbe dovoljuje državam članicam, da od leta 2005 predčasno vključijo takšne premije. V Nemčiji je vključitev mlečne premije predvidena od leta 2005, medtem ko je v Avstriji predvidena kasneje.

(5) Da se omogoči praktično in pravilno upravljanje mlečne premije in njeno vključitev v shemo enotnega plačila, je treba spremeniti Uredbo (ES) št. 1782/2003 tako, da referenčne količine in proračunska zgornja meja iz členov 95(4) in 96(2) za Nemčijo in Avstrijo upoštevajo referenčne količine mleka proizvajalcev zadevnih območij. Zato je treba spremeniti tudi Prilogo I k Uredbi (ES) št. 1788/2003 z dne 29. septembra 2003 o uvedbi dajatve v sektorju mleka in mlečnih proizvodov, tako da se referenčne količine zadevnih proizvajalcev pretvorijo v avstrijsko referenčno količino kvotnega leta za mleko 2004/05.

(6) Glede na to, da je rok za zahtevek že potekel, je primerno za plačila za leto 2004 predvideti odstopanje od člena 2(b) Uredbe (ES) št. 1782/2003, s katerim se dovoli Nemčiji plačilo premije kmetom iz avstrijskih Kleinwalsertala (občina Mittelberg) in občine Jungholz –

⁽⁵⁾ UL L 405, 31.12.1992, str. 1. Uredba, ki je bila razveljavljena z Uredbo (ES) št. 1788/2003 (UL L 270, 21.10.2003, str. 123) in nazadnje spremenjena z Uredbo Komisije (ES) št. 739/2004 (UL L 116, 22.4.2004, str. 7).

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 2

Priloga I k Uredbi (ES) št. 1788/2003 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 1

Uredba (ES) št. 1782/2003 se spremeni:

Člen 3

1. v členu 95(4) se doda naslednji, drugi pododstavek:

Z odstopanjem od člena 2(b) Uredbe (ES) št. 1782/2003 Nemčija izplača mlečno premijo in dodatna plačila za leto 2004 kmetom, ki se nahajajo v avstrijskih Kleinwalsertalu (občina Mittelberg) in občini Jungholz.

„Vendar znaša za Nemčijo in Avstrijo zgornja meja, ki se določi na podlagi referenčnih količin za 12-mesečno obdobje v letu 1999/2000, 27 863 827,288 in 2 750 389,712 ton.“;

Člen 4

2. člen 96(2) se spremeni:

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

Ta uredba se uporablja na naslednji način:

„Nemčija 101,99 204,52 306,78“;

(a) člen 1 se uporablja od 1. januarja 2005;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

(b) člen 2 se uporablja od 1. aprila 2004;

„Avstrija 10,06 20,19 30,28“.

(c) člen 3 se uporablja od 1. januarja 2004.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 22. decembra 2004

Za Svet
Predsednik
C. VEERMAN

PRILOGA

Priloga I k Uredbi (ES) št. 1788/2003 se spremeni:

1. točka (a) se spremeni:

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

„Nemčija 27 863 827,288“;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

„Avstrija 2 750 389,712“.

2. točka (b) se spremeni:

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

„Nemčija 27 863 827,288“;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

„Avstrija 2 750 389,712“.

3. točka (c) se spremeni:

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

„Nemčija 28 003 146,424“;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

„Avstrija 2 764 141,661“.

4. točka (d) se spremeni:

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

„Nemčija 28 142 465,561“;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

„Avstrija 2 777 893,609“.

5. točka (e) se spremeni:

(a) vrstica za Nemčijo se nadomesti z naslednjim:

„Nemčija 28 281 784,697“;

(b) vrstica za Avstrijo se nadomesti z naslednjim:

„Avstrija 2 791 645,558“.
